

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN CHỢ GẠO  
TỈNH TIỀN GIANG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc**

Số: 185/2021/QĐST- DS

Chợ Gạo, ngày 22 tháng 9 năm 2021

**QUYẾT ĐỊNH**  
**SƠ THẨM GIẢI QUYẾT VIỆC DÂN SỰ**  
**V/v xét miễn nghĩa vụ Thi hành án khoản thu nộp Ngân sách Nhà nước**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CHỢ GẠO**

***A phần giải quyết việc dân sự gồm có:***

- ***Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp:*** Bà Nguyễn Thị Mỹ Lil - Thẩm phán
- ***Thư ký phiên họp:*** Bà Phan Thủy Uyên - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo, tỉnh Tiền Giang
- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Gạo tham gia phiên họp:*** Ông Lê Văn Nguyên Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 9 năm 2021, tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo tỉnh Tiền Giang mở phiên họp sơ thẩm công khai giải quyết việc dân sự thụ lý số: 215/2021/TLST- DS ngày 07 tháng 7 năm 2021 về việc “*Xét miễn nghĩa vụ thi hành án khoản thu nộp Ngân sách Nhà nước*” theo Quyết định mở phiên họp số 215/2021/QĐST-DS ngày 12/9/2021, gồm những người tham gia tố tụng sau đây:

- ***Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:*** **Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo**

Địa chỉ: Ô 1, khu 1, Thị trấn Chợ Gạo, huyện Chợ Gạo, tỉnh Tiền Giang

***Người đại diện theo pháp luật:*** Ông **Hứa Văn Bắc** - Chức vụ: **Chi cục Trưởng.**

***Người đại diện theo ủy quyền:*** Bà **Nguyễn Phạm Đan Thùy** - Chấp hành viên.

- ***Người liên quan đến việc yêu cầu:***

- Ông **Võ Tấn A**, sinh năm 1983.

Địa chỉ: Ấp M, xã N, huyện X, Tiền Giang.

**NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ**

Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo trình bày yêu cầu: Theo bản án số 24/2014/HSST ngày 30/5/2014 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo thì ông Võ Tấn A phải có nghĩa vụ thi hành án đối với khoản tiền án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng và 1.824.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Qua công tác xác minh tại địa phương của Chi cục Thi hành án huyện Chợ Gạo thì ông Võ Tấn A không

có nghề nghiệp ổn định, làm thuê, thu nhập bấp bênh, có đăng ký chung hộ khẩu với ông Võ Văn Sáu (cha ruột) do ông Sáu đứng chủ hộ. Tại địa phương ông Võ Tấn A không có sở hữu, sử dụng bất cứ tài sản nào có giá trị để đảm bảo cho việc Thi hành án. Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 61 Luật thi hành án dân sự, sửa đổi bổ sung năm 2014, trường hợp của ông Võ Tấn A đủ điều kiện xét miễn thi hành án đối với khoản tiền án phí phải nộp cho Nhà nước.

Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo lập hồ sơ đề nghị Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo xét miễn thi hành án đối với ông Võ Tấn A số tiền 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và 1.824.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Gạo phát biểu quan điểm: Tại văn bản số 296/VKSCG ngày 15/6/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Gạo căn cứ khoản 2 Điều 61 Luật thi hành án dân sự, sửa đổi bổ sung năm 2014 thống nhất theo Đề nghị của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo về việc miễn số tiền 200.000 đồng án phí Hình sự sơ thẩm và 1.824.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm đối ông Võ Tấn A vì không có tài sản để đảm bảo thi hành án.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN**

[1] Sau khi nghiên cứu các tài liệu có trong hồ sơ việc dân sự được thẩm tra tại phiên họp và căn cứ vào kết quả phát biểu tranh luận tại phiên họp, Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo nhận định:

[2] Theo Bản án hình sự sơ thẩm số: 24/2014/HSST ngày 30/5/2014 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo, tỉnh Tiền Giang, Quyết định thi hành án chủ động số 251/QĐ-CCTHA ngày 03/11/2014 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo thì ông Võ Tấn A phải nộp số tiền 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và 1.824.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

[3] Xét thấy, theo biên bản xác minh điều kiện thi hành án ngày 01/6/2021 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo thì hiện tại ông Võ Tấn A không có tài sản gì để đảm bảo thi hành án. Do đó, có căn cứ xác định ông Võ Tấn A là đối tượng không còn có khả năng Thi hành án nên được xem xét miễn nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu nộp ngân sách nhà nước theo quy định tại khoản 2 Điều 61 Luật thi hành án dân sự, sửa đổi bổ sung năm 2014 và Thông tư số: 12/2015/TTLT- BTP - BTC- BCA – VKSNDTC - TANDTC ngày 15/9/2015 của Bộ tư pháp, Bộ Tài chính, Bộ Công an, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách nhà nước nên Chi cục thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo đề nghị Tòa án xét miễn nghĩa vụ thi hành án đối với ông Võ Tấn A là phù hợp với quy định nêu trên nên được chấp nhận.

[4] Xét ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Gạo là phù hợp quy định của pháp luật nên Tòa án chấp nhận.

### **QUYẾT ĐỊNH**

- Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 61, Điều 62 Luật thi hành án dân sự, sửa đổi bổ sung năm 2014;

- Căn cứ Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-BCA-VKSNDTC-TANDTC ngày 15/9/2015 của Bộ tư pháp, Bộ Tài chính, Bộ Công an, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách nhà nước.

Xử:

1/ Chấp nhận yêu cầu của Chi cục thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo về việc đề nghị xét miễn nghĩa vụ Thi hành án khoản nộp ngân sách nhà nước đối với ông Võ Tấn A.

Miễn nộp số tiền 200.000 đồng (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và 1.824.000 án phí dân sự sơ thẩm phải thi hành theo bản án hình sự sơ thẩm số: 24/2014/HSST ngày 30/5/2014 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Gạo, tỉnh Tiền Giang.

2/ Quyết định này có thể bị kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN HỌP**

\* Nơi nhận:

- TAND tỉnh Tiền Giang;
- VKSND huyện Chợ Gạo;
- Chi cục THADS huyện Chợ Gạo
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

(Đã ký)

**NGUYỄN THỊ MỸ LIL**